



ЕЖЕНЕДЕЛЬНАЯ РУССКОЯЗЫЧНАЯ БЕСПЛАТНАЯ ГАЗЕТА С ТВ-ПРОГРАММОЙ

С 10 по 12 мая на площади Neumarkt пройдёт фестиваль "Waldmarkt". Городская площадь превратится в лесную опушку с настоящими деревьями, шалашами и охотничьими собаками, с пением птиц и типичной для леса едой. Посетителей ждёт разнообразная программа. На площади Altmarkt в это же время будет демонстрироваться техника, применяемая в лесном хозяйстве. Цель мероприятия – напомнить о значении лесов и о проблемах, связанных с их сохранением.

С 5 июля авиакомпания WizzAir начнёт полёты из аэропорта Leipzig/Halle в киевский аэропорт Жуляны. Самолёты стартуют по понедельникам и пятницам в 14.45. Это первый прямой рейс между городами-побратимами Лейпцигом и Киевом с момента воссоединения Германии. WizzAir, ведущая эконом-авиакомпания в Центральной и Восточной Европе, выведет на линию машины вместимостью 180 пассажиров каждая. Летом её самолёты также впервые свяжут Лейпциг с городами Энфида (Enfidha) в Тунисе и Алания (Alanya) в Турции.

Анализ цен за первый квартал года показал, что отели Дрездена – одни из самых дешёвых в Германии. Ночёвка в них обойдётся гостю в среднем в 77 евро. Самые дорогие отели в стране в Кёльне: 109 евро за ночь. Следом идут Мюнхен (108 евро) и Франкфурт-на-Майне (106). Средняя цена ночёвки в Германии – 90 евро. В мировом рейтинге отельных цен лидирует Вашингтон, где ночевка обойдётся в среднем в 229 евро.

Новые маршруты предлагает город школьникам в период летних каникул. Наряду с пребыванием в местных лагерях и поездками по региону они могут совершить путешествие в Китай, Италию или Францию в сопровождении опытных педагогов. Город предоставит участникам значительные скидки. С предложениями и условиями можно ознакомиться на городском сайте (www.dresden.de/ferienfahrten).

С апреля вновь вышел на линию железнодорожный состав Wander-Express "Bohemia". До 3 ноября по выходным и праздничным дням он отправляется в 7.50 с главного вокзала Дрездена в чешский город Litomerice и в 16.40 стартует обратно. На этот же период пущены дополнительные элктрички (маршрут S1) из Дрездена до станции Schöna в Саксонской Швейцарии: туда в 9.50 и 10.20, обратно в 16.47 и 17.47. Кроме того, до 2 ноября по субботам делает остановку в Дрездене поезд RE 50 "Saxonia-Express" из Лейпцига до Шёны: туда в 9.34, обратно в 16.25.

В связи с началом сезона перелётов летучих мышей Hufeisennase, живущих в долине Эльбы, на мосту Waldschlößchenbrücke снова вводится ночное ограничение скорости до 30 км/час. Оно действует с 19 до 7 часов утра (апрель), с 20 до 6 (май-июнь), с 19 до 6 (август-сентябрь) и с 18 до 7 (октябрь). До сих пор случаев ранения или смерти летучих мышей в районе моста не замечено. С момента открытия моста в 2013 году превышение скорости было зарегистрировано здесь в 103.877 случаях. Скорость самого злого нарушителя составила 117 км/час.



**Дорогие наши покупатели!
На этой неделе мы предлагаем:**

- колбаса докторская, молочная, любительская (ф. Лакман), 800 г **3,50 €**
- крабовые палочки, 200-250 г **0,89 €**
- квас "Тарас" белый, 1,5 л **1,50 €**
- вафли "Артек", 400 г **1,50 €**
- заправка для борща, 240 г **1,00 €**

Хорошего вам предпраздничного настроения!

Ваш Rusmarkt www.rusmarkt.info



Pfotenhauerstr. 45 • 01307 Dresden
пн.-суб. с 9.00 до 19.00

НАСТОЙКИ И СУШЁНЫЕ ТРАВЫ:

пустырник,
валериана, череда,
чага, мумиё и др.



Rothenburger Str. 1 • 01099 Dresden
Tel. 0351-32671343

Mo.-Sa. 10.00-21.00

Трам. № 6, 11, 13, ост. „Rothenburger Str. / Bautzner Str.“

RUSSLAND SERVICE CENTER



- АВИАБИЛЕТЫ · Ж/Д БИЛЕТЫ ПО РОССИИ
- ПУТЕШЕСТВИЯ · ОТДЫХ · КУРОРТЫ
- ВИЗЫ И ДР. КОНСУЛЬСКИЕ УСЛУГИ
- ДЕНЕЖНЫЕ ПЕРЕВОДЫ СИСТЕМОЙ MONEYGRAM



Schweriner Strasse 44 • 01067 Dresden
Tel. +49 (0) 351 - 48 21 78 85
E-mail: post@rusland-service.eu

www.rusland-service.eu

пн.-пт. 9.00 - 18.00

Актуальный номер "Meine Zeitung" с программой телевидения а также архив газеты можно посмотреть на сайте www.club-spb.de.

ПОНЕДЕЛЬНИК, 15.04.

ТВ	ТВ МИР
ПЕРВЫЙ КАНАЛ (ЕВРОПА)	НТВ-МИР
05.00 Доброе утро	05.00, 05.30, 06.00, 06.30, 07.00, 09.00, 12.00, 15.00, 18.00, 23.50 Сегодня
08.00, 11.00, 14.00, 04.00 Новости	05.05, 05.35, 06.05, 06.35 Утро. Самое лучшее
08.30 Сегодня 15 апреля. День начинается	07.10 Мальцева
09.00 Модный приговор	08.00 Т/с Мухтар. Новый след
09.55 Жить здорово!	09.20 Т/с Морские дьяволы. Смерч-3
11.15, 16.00, 17.25 Время покажет	12.25, 17.25 Обзор. Чрезвычайное происшествие
14.15 Давай поженемся!	13.00 Место встречи
15.00 Мужское / Женское	15.25 Т/с Морские дьяволы-5
17.00 Вечерние новости	16.20 ДНК
17.50 На самом деле	18.55 Основано на реальных событиях
18.50, 02.15 Пусть говорят	19.40 Т/с Вокально-криминальный ансамбль
20.00 Время	22.50 Т/с Северный морской путь
20.30, 03.05, 04.05 Т/с Зорге	00.00 Поздняков
22.30 Большая игра	00.20 Т/с Адвокат
23.30 Познер	01.20 Т/с Пасечник
00.25 Т/с Агент национальной безопасности	04.35 Эксклюзив
РТР ПЛАНЕТА	НАШЕ ЛЮБИМОЕ КИНО
РТР-ПЛАНЕТА	05.00 Иван да Марья
05.00 Утро России	06.35 Американский дедушка
	08.05 Гончики
	09.35 Васек Трубачев и его товарищи
	11.05 Мой друг Иван Лапшин
	13.00, 21.00 Шел четвертый год войны...
	14.35, 22.35 Юность Петра 1 с.
	16.00, 00.00 Юность Петра 2 с.
	17.25, 01.25 Незнакомый наследник
	19.00, 03.00 Незабудки
	ТВ
	15.00 О самом главном
	13.00, 19.00 Вести
	10.25, 13.25, 16.00, 19.45 Вести. Местное время
	10.45, 03.15 Судьба человека
	11.50, 17.50 60 Минут
	13.45 Кто против?
	16.25 А. Малахов. Прямой эфир
	20.00 Т/с Испытание
	21.45 Вечер с В. Соловьевым
	00.15 Вести-Санкт-Петербург
	00.30 Сати. Нескучная классика....
	01.10 Новости культуры
	01.30 Т/с Морозова
	ТВ
	06.00 Настроение
	07.55 Доктор И...
	08.15 Х/ф Конь изабелловой масти
	11.30, 14.30, 19.25, 22.05, 23.50 События
	11.50, 00.20 Т/с Подруга банкира
	13.35 Женщины способны на всё
	14.50 Город новостей
	RTVI RTVI
	07.05 Вы держитесь
	08.00 М/ф
	08.30 Нам надо поговорить
	09.30, 01.00 Особое мнение
	11.00 Израиль за неделю
	12.00 Дилетант
	13.00, 18.00, 03.30 Час Speak
	КИНО
	14.00 Мой герой. Дина Корзун
	15.45 Д/ф О. Волкова. Не хочу быть звездой
	16.30 Тайны нашего кино. Карнавальная ночь
	17.05 Естественный отбор
	17.45 Х/ф Дом у последнего фонаря
	19.50 Право голоса
	21.10, 05.10 Т/с Пейзаж с убийством
	22.40 Большая политика Великой Степи. Спецрепортаж
	23.05 Знак качества
	02.05 Х/ф Выйти замуж любой ценой

ВТОРНИК, 16.04.

ТВ	ТВ МИР
ПЕРВЫЙ КАНАЛ (ЕВРОПА)	НТВ-МИР
05.00 Доброе утро	05.00, 05.30, 06.00, 06.30, 07.00, 09.00, 12.00, 15.00, 18.00, 23.55 Сегодня
08.00, 11.00, 14.00, 04.00 Новости	05.05, 05.35, 06.05, 06.35 Утро. Самое лучшее
08.30 Сегодня 16 апреля. День начинается	07.10 Мальцева
09.00 Модный приговор	08.00 Т/с Мухтар. Новый след
09.55 Жить здорово!	09.20 Т/с Морские дьяволы. Смерч-3
11.15, 16.00, 17.25 Время покажет	12.25, 17.25 Обзор. Чрезвычайное происшествие
14.15 Давай поженемся!	13.00 Место встречи
15.00 Мужское / Женское	15.25 Т/с Морские дьяволы-5
17.00 Вечерние новости	16.20 ДНК
17.50 На самом деле	18.55 Основано на реальных событиях
18.50, 01.50 Пусть говорят	19.40 Т/с Вокально-криминальный ансамбль
20.00 Время	22.50 Т/с Северный морской путь
20.30, 03.05, 04.05 Т/с Зорге	00.05 Т/с Адвокат
22.30 Большая игра	01.05 Т/с Пасечник
23.30 Вечерний Ургант	04.30 Эксклюзив
00.05 Т/с Агент национальной безопасности	НАШЕ ЛЮБИМОЕ КИНО
РТР ПЛАНЕТА	05.00 Шел четвертый год войны...
РТР-ПЛАНЕТА	06.35 Юность Петра 1 с.
05.00 Утро России	08.00 Юность Петра 2 с.
	09.25 Незнакомый наследник
	11.00 Незабудки
	13.00, 21.00 Эта женщина в окне
	14.40, 22.40 Долгая дорога к себе
	16.10, 00.10 Русь изначальная 1 с.
	17.35, 01.35 Русь изначальная 2 с.
	19.00, 03.00 Пепел и алмаз
	ТВ
	14.50 Город новостей
	15.00 Мой герой. Б. Каморзин
	15.40 Знак качества
	16.20 Д/ф А. Домогаров. Открытие затворника
	17.05 Естественный отбор
	19.50 Право голоса
	22.40 Осторожно, мошенники! Выбить зарплату
	23.05 90-е. Безработные звёзды
	00.20 Д/ф А. Михайлов. Я боролся с любовью
	02.35 Хроники московского быта. Петля и пуля
	04.45 Тайны нашего кино. Сердца трёх
	RTVI RTVI
	07.05, 14.00 Час Speak
	08.00 М/ф
	08.30, 01.00 Особое мнение
	10.00, 21.00, 22.15, 23.15, 00.10 Сквозной эфир. Нью-Йорк

БОЛЬШОЙ ВЫБОР ОВОЩНЫХ ЗАКУСОК
фирмы "Пиканта".Магазин "Karussell" · Rothenburger Str. 1 · 01099 Dresden
Tel. 0351 - 326 71 343

СРЕДА, 17.04.

ТВ	ТВ МИР
ПЕРВЫЙ КАНАЛ (ЕВРОПА)	НТВ-МИР
05.00 Доброе утро	05.00, 05.30, 06.00, 06.30, 07.00, 09.00, 12.00, 15.00, 18.00, 23.55 Сегодня
08.00, 11.00, 14.00, 04.00 Новости	05.05, 05.35, 06.05, 06.35 Утро. Самое лучшее
08.30 Сегодня 17 апреля. День начинается	07.10 Мальцева
09.00 Модный приговор	08.00 Т/с Мухтар. Новый след
09.55 Жить здорово!	09.20 Т/с Морские дьяволы. Смерч-3
11.15, 16.00, 17.25 Время покажет	12.25, 17.25 Обзор. Чрезвычайное происшествие
14.15 Давай поженемся!	13.00 Место встречи
15.00 Мужское / Женское	15.25 Т/с Морские дьяволы-5
17.00 Вечерние новости	16.20 ДНК
17.50 На самом деле	18.55 Основано на реальных событиях
18.50, 01.50 Пусть говорят	19.40 Т/с Вокально-криминальный ансамбль
20.00 Время	22.50 Т/с Северный морской путь
20.30, 03.05, 04.05 Т/с Лучшее, чем люди	00.05 Т/с Адвокат
22.30 Большая игра	01.05 Т/с Пасечник
23.30 Вечерний Ургант	04.25 А. Журбин. Мелодии на память
00.05 Т/с Агент национальной безопасности	НАШЕ ЛЮБИМОЕ КИНО
РТР ПЛАНЕТА	05.00 Эта женщина в окне
РТР-ПЛАНЕТА	06.40 Долгая дорога к себе
07.00 Утро России	08.10 Русь изначальная 1 с.
	09.35 Русь изначальная 2 с.
	11.00 Пепел и алмаз
	13.00, 21.00 Два билета на дневной сеанс
	14.45, 22.45 Досье человека в Мерседесе 1 с.
	16.05, 00.05 Досье человека в Мерседесе 2 с.
	17.30, 01.30 Кольца Альманзора
	ТВ
	11.55, 00.20 Т/с Тени прошлого
	13.40, 21.10, 05.05 Т/с Пейзаж с убийством
	14.30, 19.25, 22.05, 23.50 События
	14.50 Город новостей
	15.00 Мой герой. Е. Семенова
	15.40 90-е. Безработные звёзды
	16.20 Д/ф М. Кононов. Начальник Бутырки
	17.05 Естественный отбор
	17.45 Х/ф Суфлер
	19.50, 01.50 Право голоса
	22.40 Линия защиты
	23.05 Приговор. Чудовища в юбках
	04.40 Осторожно, мошенники! Выбить зарплату
	RTVI RTVI
	07.05 Нам надо поговорить
	08.00 М/ф
	08.30, 01.00 Особое мнение
	10.00, 21.00, 22.15, 23.15, 00.10 Сквозной эфир. Нью-Йорк
	13.00 На троих
	ТВ
	09.00 О самом главном
	10.00, 13.00, 19.00 Вести
	10.25, 13.25, 16.00, 19.45 Вести. Местное время
	10.45, 03.30 Судьба человека
	11.50, 17.50 60 Минут
	13.45 Кто против?
	16.25 А. Малахов. Прямой эфир
	20.00 Т/с Испытание
	21.45 Вечер с В. Соловьевым
	00.15 Вести-Санкт-Петербург
	00.30 Линия жизни. Александр Ф. Скляр
	01.30 Новости культуры
	01.50 Т/с Морозова
	ТВ
	06.00 Настроение
	07.30 Доктор И...
	07.50 Х/ф Женщина в зеркале
	09.25, 03.10 Х/ф Дом у последнего фонаря
	11.00 Д/ф Николай и Лилия Гриценко. Отверженные звёзды

ЧЕТВЕРГ, 18.04.

ПЕРВЫЙ КАНАЛ (ЕВРОПА)	09.00 О самом главном 13.00, 19.00 Вести 10.00, 13.25, 16.00, 19.45 Вести. 10.25, Местное время 05.00 Доброе утро 08.00 11.00, 14.00, 04.00 Новости 08.30 Сегодня 18 апреля. День начинается 09.00 Модный приговор 09.55 Жить здорово! 11.15 16.00, 17.25 Время покажет 14.15 Давай поженимся! 15.00 Мужское / Женское 17.00 Вечерние новости 17.50 На самом деле 18.50 01.50 Пусть говорят 20.00 Время 20.30, 03.05, 04.05 Т/с Лучшее, чем люди 22.30 Большая игра 23.30 Вечерний Ургант 00.05 Т/с Агент национальной безопасности	09.00 О самом главном 13.00, 19.00 Вести 10.00, 13.25, 16.00, 19.45 Вести. 10.25, Местное время 10.45, 03.15 Судьба человека 11.50, 17.50 60 Минут 13.45 Кто против? 16.25 А. Малахов. Прямой эфир 20.00 Т/с Испытание 21.45 Вечер с В. Соловьевым 00.00 Вести-Санкт-Петербург 00.20 41-й Московский международный кинофестиваль. Торжественное открытие 01.20 Новости культуры 01.40 Т/с Морозова	11.50, 00.20 Т/с Тени прошлого 13.35, 21.10, 05.10 Т/с Пейзаж с убийством 14.50 Город новостей 15.00 Мой герой. Э. Бояков 15.40 Удар властью. П. Грачев 16.20 Приговор. Чудовища в юбках 17.05 Естественный отбор 19.50, 01.50 Право голоса 22.40 10 самых... Внезапные разлуки звезд 23.05 Д/ф Побег. Сквозь железный занавес 04.40 Линия защиты	18.00 Редакция 19.00, 03.30 На троих 20.00 Newstalk Live 22.00, 23.00, 00.00 Новости. Нью-Йорк 00.35 Дежурный по Нью-Йорку 02.30 Newstalk	НТВ-МИР 05.00, 05.30, 06.00, 06.30, 07.00, 09.00, 12.00, 15.00, 18.00, 23.55 Сегодня 05.05, 05.35, 06.05, 06.35 Утро. Самое лучшее 07.10 Мальцева 08.00 Т/с Мухтар. Новый след 09.20 Т/с Морские дьяволы. Смерч-3 12.25, 17.25 Обзор. Чрезвычайное происшествие 13.00 Место встречи 15.25 Т/с Морские дьяволы-5 16.20 ДНК 18.55 Основано на реальных событиях 19.40 Т/с Вокально-криминальный ансамбль 22.50 Д/ф Северный морской путь 00.05 Т/с Адвокат 01.05 Т/с Пасечник 04.30 Эксклюзив
RTVI	15.00 Родос 10.00, М/ф 10.00, 01.00 Особое мнение 21.00, 22.15, 23.15, 00.10 Сквозной эфир. Нью-Йорк 13.30, 04.35 N+2 14.00 Час Speak 16.00, 17.00, 05.00, 05.55 Т/с Гурзуф	RTVI	НАШЕ ЛЮБИМОЕ КИНО 05.00 Два билета на дневной сеанс 06.45 Досье человека в Мерседесе 1 с. 08.05 Досье человека в Мерседесе 2 с. 09.30 Кольца Альманзора 11.00 Преступление и наказание 1 с. 13.00, 21.00 Человек с орденом на квартиру 14.45, 22.45 Сержант милиции 1с. 16.05, 00.05 Сержант милиции 2с. 17.30, 01.30 Сержант милиции 3с. 19.00, 03.00 Преступление и наказание 2 с.	НАШЕ ЛЮБИМОЕ КИНО 05.00 03.30 Вы держитесь 19.00 Специальный Гость. Москва 20.00 Новые итоги. Live 22.00, 23.00, 00.00 Новости. Нью-Йорк 02.30 Новые итоги	
РТР-ПЛАНЕТА	06.00 Настроение 07.55 Доктор И... 08.25 Приют комедиантов 09.55, 17.45, 03.05 Х/ф Суфлёр 11.30, 14.30, 19.25, 22.05, 23.50 События				
05.00 Утро России					

**КОНЦЕРТ (Берлин / Urania):
НАТАША КОРОЛЁВА. «Ягодка».**
4 мая 2019, 19:30

Стоимость билетов от 25,00 €
Заказ и справки:
0176-22327621

ПЯТНИЦА, 19.04.

ПЕРВЫЙ КАНАЛ (ЕВРОПА)	09.00 О самом главном 13.00, 19.00 Вести 10.00, 13.25, 16.00, 19.45 Вести. 10.25, Местное время 05.00 Доброе утро 08.00 11.00, 14.00 Новости 08.30 Сегодня 19 апреля. День начинается 09.00 03.35 Модный приговор 09.55 Жить здорово! 11.15 16.00, 17.25 Время покажет 14.15 Давай поженимся! 15.00 Мужское / Женское 17.00 Вечерние новости 17.50 Человек и закон 18.50 Поле чудес 20.00 Время 20.30 Лучшее всех! 22.00 Вечерний Ургант 22.50 Х/ф Мифы 00.30 Х/ф Днюха! 02.05 Х/ф Город невест	09.00 О самом главном 13.00, 19.00 Вести 10.00, 13.25, 16.00, 19.45 Вести. 10.25, Местное время 10.45, 03.15 Судьба человека 11.50, 17.50 60 Минут 13.45 Кто против? 16.25 А. Малахов. Прямой эфир 20.00 Х/ф Обратная сторона любви 23.25 Белая студия. А. Попогребский 00.15 Х/ф Преферанс по пятницам 01.45 Х/ф Жизнь после жизни	15.45 10 самых... Внезапные разлуки звезд 16.15 Х/ф Семейные радости Анны 17.50 Х/ф Судьба напрокат 19.55 Х/ф Московские тайны. Графский парк 21.30 В центре событий 22.30 Приют комедиантов 00.05 Д/ф О. Басилашвили. Неужели это я? 02.25 Право голоса 05.15 Д/ф А. Домогаров. Откровения затворника	18.00, 03.30 Вы держитесь 19.00 Специальный Гость. Москва 20.00 Новые итоги. Live 22.00, 23.00, 00.00 Новости. Нью-Йорк 02.30 Новые итоги	НТВ-МИР 05.00, 05.30, 06.00, 06.30, 07.00, 09.00, 12.00, 15.00, 18.00 Сегодня 05.05, 05.35, 06.05, 06.35 Утро. Самое лучшее 07.13 Доктор Свет 08.00 Т/с Мухтар. Новый след 09.20 Т/с Морские дьяволы. Смерч-3 12.25, 17.25 Обзор. Чрезвычайное происшествие 13.00 Место встречи 15.25 Т/с Морские дьяволы-5 16.25 ДНК 18.55 Жди меня 19.50 Т/с Вокально-криминальный ансамбль 23.45 ЧП. Расследование 00.15 3. Прилепин. Уроки русского 00.45 Д/ф Севастопольский вальс 01.55 Мы и наука. Наука и мы 02.55 Квартирный вопрос 03.50 Дачный ответ 04.45 Звезды сошлись
RTVI	07.05, 15.00 На троих 08.00 М/ф 08.30, 01.00 Особое мнение 10.00, 21.00, 22.15, 23.15, 00.10 Сквозной эфир. Нью-Йорк 13.30, 04.35 Новые 14.00 Нам надо поговорить 16.00, 05.00 Х/ф Каникулы строгого режима	RTVI	НАШЕ ЛЮБИМОЕ КИНО 05.00 Человек с орденом на квартиру 06.45 Сержант милиции 1 с. 08.05 Сержант милиции 2 с. 09.30 Сержант милиции 3 с. 11.00 Преступление и наказание 2с. 13.00, 21.00 Храбрый портняжка 14.45, 22.45 Хроника пикирующего бомбардировщика 16.15, 00.15 На золотом крыльце сидели 17.40, 01.40 Волшебник Изумрудного города 19.05, 03.05 Проверка на дорогах	НАШЕ ЛЮБИМОЕ КИНО 05.00 Человек с орденом на квартиру 06.45 Сержант милиции 1 с. 08.05 Сержант милиции 2 с. 09.30 Сержант милиции 3 с. 11.00 Преступление и наказание 2с. 13.00, 21.00 Храбрый портняжка 14.45, 22.45 Хроника пикирующего бомбардировщика 16.15, 00.15 На золотом крыльце сидели 17.40, 01.40 Волшебник Изумрудного города 19.05, 03.05 Проверка на дорогах	
РТР-ПЛАНЕТА	06.00 Настроение 07.45 Доктор И... 08.25 Х/ф Таинственный остров 09.55, 03.45 Х/ф Суфлёр 11.30, 14.30, 19.25 События 11.50, 00.55 Т/с Тени прошлого 13.35 Т/с Пейзаж с убийством 14.50 Город новостей 15.05 Д/ф Побег. Сквозь железный занавес				
05.00 Утро России					

Kalinka
пн.-пт. 10.00-19.00 • суб. 10.00-14.00

**ПОЗДРАВЛЯЕМ
С ПАСХОЙ!**

Schweriner Str. 44, 01067 Dresden
Tel. 0351-21960239

**31 мая-1 июня:
ПОЕЗДКА В ВАРШАВУ.**

Стоимость автобусной поездки с экскурсиями 170 €.
0176-22 32 76 21 · 0176- 564 28 529

● **ИКРА** (лосось, ф. Lemberg)..... от **4,10 €**

СКОРО ПАСХА!
Украшения, наклейки и коробочки для пасхальных яиц, формы для выпечки куличей. Куличи. Кагор.

KARUSSELL
Russische Spezialitäten & mehr
Mo.-Sa. 10.00-21.00
Трам. № 6, 11, 13, ост., „Rothenburger Str. / Bautzner Str.“

Rothenburger Str. 1
01099 Dresden
Tel. 0351-32671343

ЧАСТНЫЕ ОБЪЯВЛЕНИЯ

Ремонт и подключение спутникового, кабельного и интернет-телевидения. **0351-4467718, 0179-9838243.**
Сниму гараж. 0173-4761098.

Уроки фотошопа для начинающих. **0351-3747490, 0176-76786497.**
Помощь при переезде по Дрездену и Германии. Доставка, сборка и ремонт мебели. **0351-4715762, 0179-3252130.**

СУББОТА, 20.04.

ПЕРВЫЙ КАНАЛ (ЕВРОПА)		РТР-ПЛАНЕТА		НАШЕ ЛЮБИМОЕ КИНО		НТВ-МИР	
05.00	09.00, 11.00 Новости	03.50	Модный приговор	08.20	Православная энциклопедия	09.00	04.35 Нам надо поговорить
05.10	Олег Борисов: Я не хочу с тобой расставаться...	05.00	Утро России. Суббота	08.50	Д/ф О. Басилашвили. Неужели это я?	10.00	00.30 Сквозной эфир
06.05	Х/ф За двумя зайцами	08.40	Местное время. Суббота	10.00	Х/ф Московские тайны. Графский парк	14.00	22.00 Специальный Гость. Москва
07.20	Играй, гармонь любимая!	09.20	Сто к одному	11.30	14.30, 23.20 События	15.00	16.55, 17.50, 18.45 Т/с Парфюмерша
08.00	Умницы и умники	10.00	Вести	11.45	Осторожно, мошенники!	20.00	Израиль за неделю
08.40	Слово пастыря	10.20	Вести. Местное время	12.10	Выбить зарплату	21.00	Русские норм!
09.10	Рихард Зорге. Подвиг разведчика	10.40	Пятеро на одного	12.50	Начальник Бутырки	23.00	05.35 Особое мнение
10.10	Теория заговора	11.20	Пешком... Особняки московского купечества	16.25	Д/ф Мужчины Л. Гурченко		
11.15	Идеальный ремонт	11.55	Х/ф Карьера Димы Горина	17.10	Тайны нашего кино. Карнавальная ночь		
12.10	Живая жизнь	13.35	Х/ф Сжигая мосты	17.40	Х/ф Жена напрокат		
13.25	Х/ф Частное пионерское - 2	16.50	Привет, Андрей!	21.00	Постскриптум		
15.25	Концерт к 100-летию Финансового университета	19.00	Вести в субботу	22.00	Право знать!		
16.55	Эксклюзив	20.00	Х/ф Я подарю тебе рассвет	23.30	Право голоса		
18.35	20.20 Сегодня вечером	00.05	Романтика ромansa	02.10	Большая политика Великой Степи. Спецрепортаж		
20.00	Время	01.05	Х/ф Мама вышла замуж				
21.50	Х/ф Начало	02.30	Х/ф Нелегкое счастье				
23.30	Х/ф Любит не любит						
00.55	Х/ф Обитаемый остров. Схватка						
02.45	Х/ф Ехали в трамвае Ильф и Петров						
		ТВЦИ		RTVI RTVI			
		06.00	Т/с Генеральская внучка	07.05	Вы держитесь	17.35	01.35 Талисман
		07.30	Марш-бросок	08.00	М/ф	18.50	02.50 Журналист 1 с.
		07.55	АБВГДейка				

ВОСКРЕСЕНЬЕ, 21.04.

ПЕРВЫЙ КАНАЛ (ЕВРОПА)		РТР-ПЛАНЕТА		НАШЕ ЛЮБИМОЕ КИНО		НТВ-МИР	
05.00	09.00, 11.00, 14.00 Новости	07.35	Сам себе режиссер	10.10	Д/ф Н. Дорошина. Пожертвовать любовью	11.00	20.00, 01.00 На троих
05.10	Х/ф Самогонщики	08.15	Смехопанорама	10.50	Спасите, я не умею готовить!	14.00	N+2
05.25	Х/ф Трактор на Пятницкой	08.40	Местное время. Воскресенье	11.30	00.20 События	16.00	16.55, 17.50, 18.45 Т/с Парфюмерша
06.55	Часовой	09.20	Сто к одному	11.45	Обложка. Политический спорт	21.00	Дилетант
07.25	Здоровье	10.00	Вести	12.10	Смех с доставкой на дом	22.00	Родос
08.20	Непутёвые заметки	10.20	Утренняя почта	12.55	15.00, 02.50 Х/ф Невеста из Москвы	23.00	Редакция
09.20	Жизнь других	10.50	Когда все дома	14.30	Московская неделя	00.00	Час Sreak
10.15	Теория заговора	11.35	Смеяться разрешается	16.35	10 самых... Внезапные разлуки звезд	04.00	Сквозной эфир
11.20	Н. Рыбников. Парень с Заречной улицы	13.50	03.15 Далекие близкие	17.05	Свадьба и развод. Н. Королева и И. Николаев		
12.15	Х/ф Девушка без адреса	15.15	Больше, чем любовь	17.50	Прощание. А. Беляевский		
14.25	Три аккорда	16.00	02.00 Х/ф С любимыми не расставайтесь	18.30	Х/ф Семейное дело		
16.05	Т/с Ледниковый период. Дети	17.20	Х/ф Чужие дети	21.50	00.35 Х/ф Жена напрокат		
18.30	Лучше всех!	19.00	Вести недели	01.20	Х/ф Московские тайны. Графский парк		
20.00	Толстой. Воскресенье	21.00	Москва. Кремль. Путин				
21.30	Что? Где? Когда? Финал	21.40	Воскресный вечер				
22.50	Х/ф Ледокол	00.30	Т/с Женщины на грани				
01.00	Х/ф Бой с тенью 2: Реванш						
03.15	Х/ф Вурдалаки						
		ТВЦИ		RTVI RTVI			
		06.00	Т/с Генеральская внучка	08.00	М/ф	16.05	00.05 Приключения принца Флоризеля 2 с.
		07.30	Фактор жизни	09.00	Израиль за неделю	17.30	01.30 Приключения принца Флоризеля 3 с.
		07.55	Х/ф Медведь	10.00	Нам надо поговорить		
		08.40	Х/ф Судьба напрокат				

ЛУЧШИЙ ЮМОРИСТИЧЕСКИЙ СПЕКТАКЛЬ

НА БИС

Виктор Андриенко

Олег Филимонов

Рислава Писанка

Ольга Волкова

«ОДЕССА - МАМА»

9 мая 2019, 19.30 • Dresdner Kabarett Breschke & Schuch (Jahnstraße 5A, 01067 DD)

Заказ билетов по тел. 0351 208 56 53 0

Impressum

Моя Газета - Meine Zeitung

V.i.S.d.P.: Dmitri Jampolski
 Тел. редакции: 0351 - 208 56 530
 0176 - 22 32 76 21
 e-mail: club-spb@web.de

Информационная поддержка:
 "Club St. Petersburg e. V." Dresden
 Газета распространяется бесплатно.
 Тираж: 1000 экз.

Ответственность за содержание рекламы несут рекламодатели. Редакция оставляет за собой право на корректировку текстов (в т. ч. рекламных) в соответствии с нормами русского языка.

Kolibri

Kinder- und Elternzentrum "Kolibri" e.V.

ДНЕВНЫЕ ЛАГЕРЯ В ДНИ КАНИКУЛ
 23-26 апреля

- Лагерь с англ. языком "Englisch Easter Fun Week"
- Лагерь с математическим уклоном "MINTiki-Mathematik-Ferienkurs"

Стоимость: 70/45 € (вкл. обеды, входные билеты).

Справки, запись:
 0351-2068441 • www.kolibri-dresden.de
 Ritzenbergstr. 3, 01067 Dresden

www.antea-dresden.de

ПОХОРОННАЯ ФИРМА

ANTEA
BESTATTUNGEN

Qualitätszertifizierte Bestattungsdienstleister

EUROCERT

ВАШ НАДЕЖНЫЙ
 КОНСУЛЬТАНТ И ПОМОЩНИК
 В СЛУЧАЕ ТЯЖЕЛОЙ УТРАТЫ
 И ПРИ ПОГРЕБЕНИИ

Все виды ритуальных услуг с соблюдением религиозных и светских традиций

0351 / 42 999 99

В ЛЮБОЕ ВРЕМЯ СУТОК